

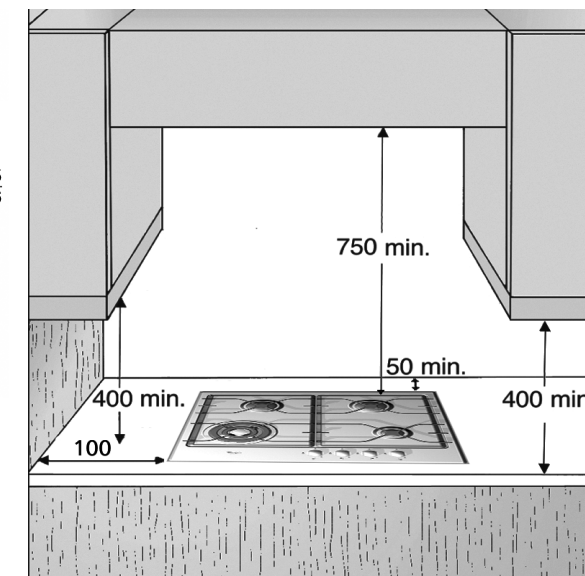
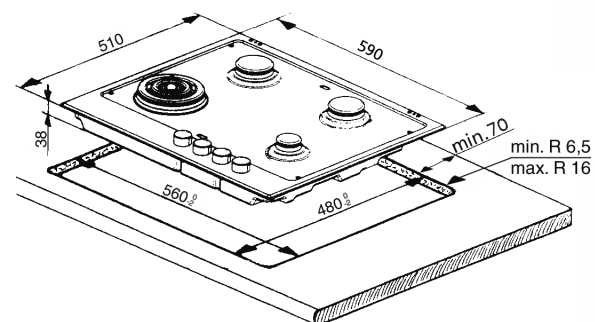
1. Sňímatelné m ížky
2. Pomocný ho ák
3. Polorychlý ho ák
4. Polorychlý ho ák
5. 4- kruhový ho ák
6. Ovlada pomocného ho áku
7. Ovlada polorychlého ho áku
8. Ovlada polorychlého ho áku
9. Ovlada 4- kruhového ho áku

SYMBOLY

- Kohoutek zav ený
- 🔥 Maximální plamen
- 🔥 Minimální plamen



DOPORU ENÉ ROZM RY A VZDÁLENOSTI (mm)



ZAPÁLENÍ HO ÁK

- Chcete-li zapálit ho ák, stiskn te p íslušný ovlada a oto te jím sm rem doleva na symbol velkého plamene 🔥.
- Stisknutím ovlada e k ovládacímu panelu ho ák zapálíte.
- Po zapálení ho áku podržte ovlada stisknutý ješt asi 5 vte in, aby se termo lánek mohl zah át. Pojistka, kterou je ho ák vybaven, zablokuje únik plynu v p ípad náhodného zhasnutí (pr van, p erušená dodávka plynu, p ete ení tekutin atd.).
- Ovlada **nedržte stisknutý déle než 15 s. Jestliže po uplynutí této doby nez stane ho ák zapálený, po kejte nejmén jednu minutu a teprve potom zapálení opakujte.**
- Ho ák m že po uvoln ní ovlada e zhasnout. To znamená, že se termo lánek dostate n nezah ál. V tomto p ípad výše popsáný postup opakujte.

PRATICKÉ RADY K POUŽITÍ HO ÁK

K dosažení lepšího výkonu ho ák dodržujte následující pravidla:

- Používejte nádoby a pánve, které odpovídají ho ák m (viz tabulku vpravo).
- Používejte pouze hrnce a pánve s rovným dnem.
- K va ení vždy zvolte správné množství vody a nádobu zakryjte.
- V p ípad nádob s vypouklým dnem (WOK) používejte p íloženou m ížku, kterou je možné použít pouze se 4-kruhovým ho ákem.

Ho ák	Ø nádoby
4- kruhový	od 24 do 26 cm
polorychlý	od 16 do 22 cm
pomocný	od 8 do 14 cm

POZNÁMKA: V p ípad instalace digesto e nad varnou desku se prosím í te návodem k digesto i, kde jsou uvedeny správné vzdálenosti.

TABULKA VST IKOVA

KATEGORIE II2H3B/P

Druh použitého plynu	Typ ho áku	Typ vst íkovací trysky	Jmenovitý tepelný pr tok kW	Jmenovitá spot eba	Snížený tepelný výkon kW	Tlak plynu (mbar)		
						min.	jmen.	max.
ZEMNÍ PLYN (metan)	G20	4- kruhový	139	3,50	333 l/h	17	20	25
		polorychlý	95	1,65	157 l/h			
		pomocný	78	1,00	95 l/h			
ROPNÝ ZKAPALN Ý PLYN (propan-butan)G30-G31	4- kruhový	4- kruhový	95	3,50	254 g/h	25	30	35
		polorychlý	67	1,65	120 g/h			
		pomocný	50	1,00	73 g/h			

Druh použitého plynu	Konfigurace modelu	Jmenovitý tepelný pr tok kW	Celková jmenovitá spot eba	Vzduch nutný (m ³) ke spalování 1 m ³ plynu
G20 20 mbar	4 ho áky	7,80	742 l/h	9,52
G30-G3 30 mbar	4 ho áky	7,80	567 g/h	30,94

ELEKTRICKÉ NAPÁJENÍ: 230 V ~ 50 Hz

VŠEOBECNÉ POKYNY A UPOZORNĚNÍ

Chcete-li být se zakoupenou varnou deskou opravdu spokojeni, přeďte si prosím tyto pokyny a uschovejte je pro další použití

- Tyto pokyny platí jen pro ty země, jejichž zkratky jsou uvedeny na popisu výrobku a na varné desce.
- Obalový materiál (plastové sáčky, kusky polystyrenu apod.) uschovejte mimo dosah dětí - mohly by pro ně být nebezpečné.
- Zkontrolujte, zda varná deska nebyla při přepravě poškozena a ze všech částí odstráňte ochrannou fólii.
- **Tato varná deska (třída 3) je určena výlučně pro vaření jídel v domácnosti. Jakýkoli jiný způsob použití (např. pro vyhřívání místnosti) je nevhodný a proto nebezpečný.**
- **Ověřte si, zda instalaci a plynové/elektrické připojení k síti provedl kvalifikovaný technik podle pokynů výrobce a v souladu s místními bezpečnostními předpisy.**
- **Varná deska musí být instalována a připojena podle platných instalačních předpisů. Před instalací a použitím varné desky si pozorně přečtěte tyto pokyny.**
- **Seřízení plynu a pracovní tlak jsou uvedeny na typovém štítku umístěném pod deskou. Jestliže je varná deska připravena pro jiný druh plynu, než je v bytě, přečtěte se odstavcem "Seřízení různých druhů plynu".**


PLATNOST MÍSTNÍCH PŘEDPISŮ



Ověřte si, zda instalaci a plynové/připojení k síti provedl kvalifikovaný technik podle pokynů výrobce a v souladu s místními bezpečnostními předpisy.

OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

1. Obal


Balící materiál je zcela recyklovatelný a je označen recyklačním symbolem , který znamená, že tento materiál musí být dopraven do místní sběrný odpad.

2. Spotřebič

Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2002/96/ES o likvidaci elektrického a elektronického zařízení (WEEE).

Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit případným negativním důsledkům na životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací tohoto výrobku.



Symbol  na výrobku nebo na dokumentech přiložených k výrobku udává, že tento spotřebič nepatří do domácího odpadu. Je nutné odvézt ho do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Při jeho likvidaci se řiďte místními předpisy pro odstranění odpadu.

Další informace o zpracování, rekuperaci a recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního úřadu, služby pro likvidaci domovního odpadu nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.

Prohlášení o souladu s předpisy CE

- Tento spotřebič byl navržen, vyroben a dodán na trh v souladu s:
 - bezpečnostními požadavky směrnice "Plyn" 90/396/EHS
 - bezpečnostními cíli směrnice "Nízké napětí" 2006/95/ES (která nahrazuje 73/23/EHS a následná znění)
 - požadavky na ochranu podle směrnice "EMC" 2004/108/ES
 - požadavky směrnice 93/68/EHS
- Tato varná deska je určena pro potraviny a je v souladu s nařízením (ES) č. 1935/2004.

POZNÁMKY:

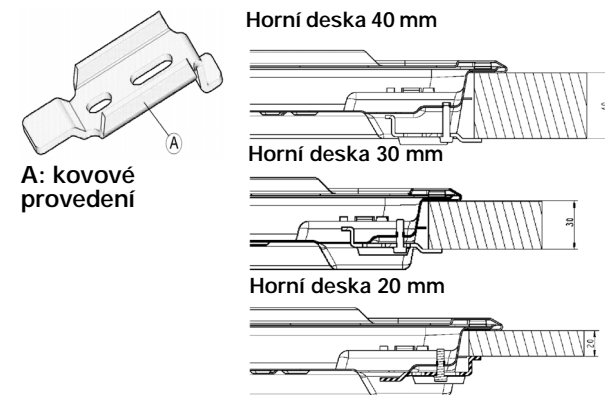
- Nesprávné použití může mít za následek poškození povrchu varné desky. Nepokládejte mřížky obráceně, ani je po varné desce neposunujte.
- Jestliže má deska sklokeramický povrch, nepoužívejte:
 - Litinové plotýnky nebo terrakotové hrnce a pánve
 - Rozptylovače tepla (např. kovové sítě)
 - Dva hrnce na jednu nádobu
- Při delším provozu může být nutné ventily i jiným způsobem (otevřením okna nebo zvýšením výkonu digestoře).
- Spotřebič nesmí používat osoby (ani děti) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo osoby bez potřebných znalostí a zkušeností, s výjimkou situace, kdy na tyto osoby při použití spotřebiče dohlídá, nebo jim radí jiná osoba odpovědná za jejich bezpečnost.
- Nedovolte dětem, aby se k varné desce přibližovaly, je-li v chodu, hrály si s ovladači nebo jinými částmi desky. **Upozornění:** malé děti by se při hře s ochrannými gumovými nožičkami na mřížkách mohly udusit. Po vyčištění mřížek zkontrolujte, zda jsou všechny gumové nožičky správně nasazeny.
- **Pozor:** skleněné víko (je-li jím model vybaven), může při přehřátí prasknout. Před přiklopením se přesvědčte, zda jsou všechny hrnce vypnuté.

Po použití zkontrolujte, zda jsou ovladače v poloze VYP a zavřete hlavní ventil přívodu plynu nebo ventil plynové bomby.

INSTALACE

TECHNICKÉ INFORMACE PRO MONTÉRA

- **Tuto varnou desku můžete zapustit do pracovní desky silné 20 až 40 mm.**
- **Jestliže pod varnou deskou není trouba, je nutné vložit oddělovací panel, jehož povrch se musí minimálně rovnat otvoru v pracovní desce. Tento panel musí být instalován v maximální vzdálenosti 150 mm pod horní plochou pracovní desky, v žádném případě ne méně než 20 mm ode dna varné desky. Jestliže chcete pod varnou deskou umístit troubu, přesvědčte se, že byla vyrobena společností Whirlpool, a je vybavena chladicím systémem. V případě instalace trouby jiné značky výrobce odmítá jakoukoli odpovědnost.**
- **Před instalací se přesvědčte, zda:**
 - místní podmínky dodávky plynu (druh a tlak plynu) odpovídají nastavení varné desky, uvedenému na typovém štítku a v tabulce vlastností.
 - jsou volnější plochy nábytku nebo spotřebičů, které přiléhají k varné desce, tepelně odolné v souladu s místními předpisy.
 - jsou spaliny odváděny ven zvláštními odsávacími nebo elektrickými ventilátory umístěnými na zdi nebo okně.



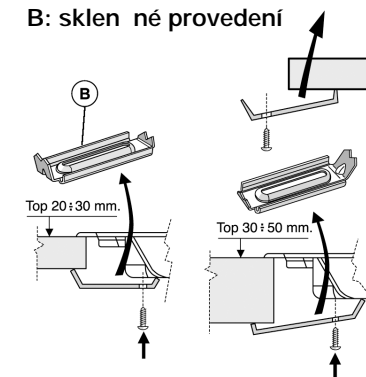
A: kovové provedení

Horní deska 40 mm

Horní deska 30 mm

Horní deska 20 mm

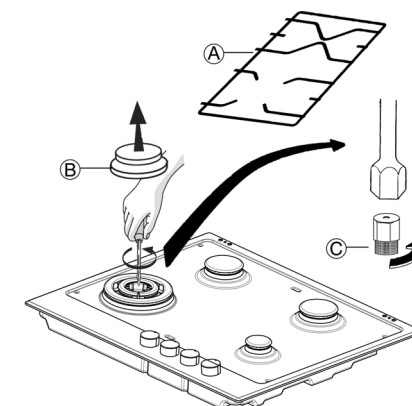
B: skleněné provedení



(viz tabulku vstupů v položeném Popisu výrobku)

- Sejměte mřížky (A).
- Vytáhněte hřídky (B).
- Pomocí nástrojného klíče vhodné velikosti vyšroubujte vstupní kování (C).
- Vyměňte ho za jiný, vhodný pro nový druh plynu.

Před instalací varné desky nezapomeňte připevnit nový štítek s kalibrační plynu, který byl položen ke vstupnímu kování, tak, aby zakryl povodňový kalibrační plyn.



SE ÍZENÍ MINIMÁLNÍHO NASTAVENÍ VENTIL

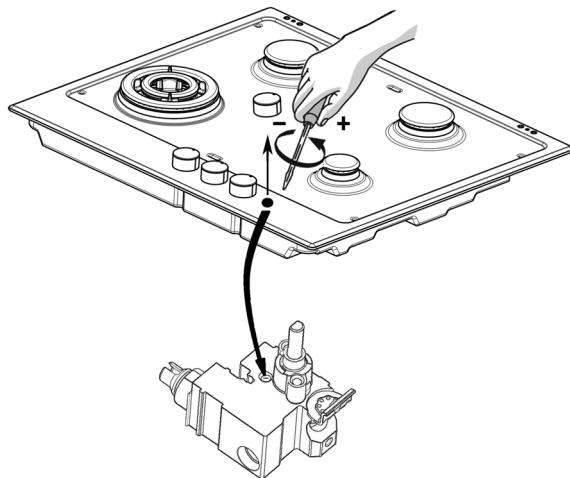
P i správném se ízení minimálního nastavení je nutné odstranit ovlada a postupovat následujícím zp sobem:

- utáhnout šroub, chcete-li výšku plamene snížit (-)
- uvolnit šroub, chcete-li výšku plamene zvýšit (+)

Se ízení provádíte s ventilem v poloze minimálního nastavení (malý plamen) .

- P ívod primárního vzduchu ho ák není třeba se izovat.
- Po se ízení minimálního nastavení plynu vyzkoušejte stálost plamene tak, že ho áky zapálíte a otoíte ovlada e z max. polohy do min. polohy.

Se ízený ventil znovu zape et'te pe etním voskem nebo podobným materiálem.



PÉ E A ÚDRŽBA

Chcete-li, aby byla varná deska stále v bezvadném stavu, vy íst te ji po každém použití a odstra te zbytky jídel.

D íve než se pustíte do íšt ní, odpojte varnou desku od sít a po kejte, až vychladne.

ÍŠT NÍ POVRCHU VARNÉ DESKY

- Všechny smaltované a sklen é ásti íst te teplou vodou a neutrálním roztokem.
- Na plochách z nerezové oceli plochy mohou být skvrny vápenaté vody nebo agresivních ístících prost edk , které byly p íliš dlouho v kontaktu s plochou. Rozlité tekutiny (voda, omá ka, káva, apod.) je vhodné set ít d íve, než zaschnou. íst te teplou vodou s neutrálním mycím prost edkem a pak osušte m kým had íkem nebo jelenicí. P ípe ené ne ístoty odstra te speciálními ístícími prost edky pro nerezové povrchy.
- Nepoužívejte výrobky s drsnými ásticemi, korozivní ístícími prost edky nebo prost edky na bázi chlóru a drát nky.
- Nepoužívejte p ístroje k íšt ní párou.
- Nepoužívejte ho lavé p ípravky.
- Na varné desce nenechávejte kyselé ani zásadité látky, jako ocet, ho íci, s l, cukr nebo citrónovou šťávu.

ÍŠT NÍ ÁSTÍ VARNÉ DESKY

- M ížky, kryty ho áku a ho áky m žete k íšt ní vyjmout.
- Vy íst te je ru n teplou vodou a neabrazivními ístícími prost edky, opatrn odstra te všechny zbytky jídla a zkontrolujte, zda není žádný otvor ho áku zanesený.
- Opláchn te a pe liv vysušte.
- Ho áky a kryty ho ák op t správn nasa te do p íslušných umíst ní.
- P í instalaci m ížek se p esv d te, zda prostor stojanu nádoby odpovídá ho áku a zda jsou noží ky ho áku v p íslušném umíst ní na povrchu varné desky. V p ípad jednotlivých m ížek se p esv d te, zda sedí ve výstupku krytu ho áku.
- Modely vybavené zástr kami pro elektrické zapalování a bezpečnostními termo lánky vyžadují ádné íšt ní zástr ky, které zajistí jejich správnou funk nost. Tyto sou ásti ásto kontrolujte a podle pot eby je vy íst te vlhkým had íkem. P ípe ené potraviny musí být odstran ny párátkem nebo jehlou.

Poznámka: jsou-li ho áky vytaženy ven, nepoužívejte elektrické zapalovací za ízení, mohlo by se poškodit.

JAK ODSTRANIT PORUCHU

M že se stát, že varná deska nefunguje, nebo funguje nesprávn . Než zavoláte do servisu, pokuste se pomocí tohoto seznamu ur ít poruchu.

1. Ho ák nejde zapálit, nebo je plamen nerovnom rný

Zkontrolujte:

- Plynové nebo elektrické napájení není p erušeno a p ívod plynu je otev ený.
- Plynová bomba (kapalný plyn) není prázdná.
- Otvory v ho áku nejsou ucpané.
- Konec zástr ky není zanesený.
- Všechny ásti ho áku jsou správn umíst né.
- V blízkosti varné desky není pr van.

2. Ho ák zhasíná

Zkontrolujte:

- P í zapálení ho áku byl ovlada dostate n dlouho stisknutý, aby se mohlo zapnout ochranné za ízení.
- Otvory ho áku v blízkosti termo lánku nejsou ucpané.
- Konec termo lánku není zanesený.
- Minimum se ízení plynu je správné (viz p íslušný odstavec).

3. Nádoby nejsou stabilní

Zkontrolujte:

- Dno nádoby je dokonale rovné.
- Nádoba stojí uprost ed ho áku.
- M ížky nejsou zam n né nebo špatn umíst né.

Projevuje-li se závada i po provedení výše uvedených úkon , zavolejte do nejbližšího servisního st ediska.

SERVIS

Než zavoláte do servisu, p ípravte si následující informace:

- typ poruchy nebo problému;
- p esný model (uvedeno v Popisu výrobku a záru ním list);
- servisní íslo, to je íslo uvedené za slovem SERVICE na typovém štítku pod varnou deskou a na záru ním list);
- svoji úplnou adresu a telefonní íslo.

Jestliže je nutná oprava, obraťte se na **schválený servis** uvedený na záru ním list .

Poznámka: V opa ném p ípad m žete ohrozit bezpečnost a kvalitu spot ebi e.

SERVICE 0000 000 00000



Výrobce:
Whirlpool Europe S.r.l.
Viale G. Borghi, 27
21025 Comerio (VA)
ITÁLIE